



Stowarzyszenie Nomada  
sprawozdanie 2017



Wstęp



Od 8 lat wspieramy migrantki i migrantów we Wrocławiu i na Dolnym Śląsku. Nasze działania są odpowiedzią na potrzeby, jakie najczęściej zgłaszają nam osoby z którymi pracujemy, a także na brak systemowego wsparcia integracji cudzoziemek i cudzoziemców ze strony państwa polskiego. Nieodpłatne poradnictwo, community-working i praca ze społecznością Romów z Rumunii mieszkających we Wrocławiu to trzy kluczowe obszary naszej pracy (więcej w Działania strategiczne).

W 2017 r. do działań strategicznych organizacji włączyliśmy fundraising, czyli pozyskiwanie funduszy od osób prywatnych i firm, oraz działalność odpłatną, skierowaną do pracodawców zatrudniających cudzoziemki i cudzoziemców. Dzięki dotacji od Fundacji im. Stefana Batorego zbudowałyśmy strategię finansowania działań NOMADY, szkoliłyśmy się w zakresie fundraisingu i przekładałyśmy nowo zdobytą wiedzę na działania - zorganizowałyśmy kilka wydarzeń benefitowych, zdobywałyśmy pierwsze doświadczenia w kontaktach z pracodawcami. Uruchomiona została także strona <https://darowizny.nomada.info.pl/> poprzez którą można dokonywać wpłat na nasze konto.

Ważnym wydarzeniem minionego roku było dla nas powstanie Konsorcjum - nieformalnej grupy 9 organizacji pozarządowych działających w obszarze praw człowieka. Konsorcjum powstało w maju 2017 roku w Bratysławie podczas spotkania organizacji wspierających imigrantów i uchodźców w krajach Grupy Wyszehradzkiej. Od tego czasu spotykamy się na comiesięcznych zebraniach i planujemy wspólne działania.

W konsorcjum biorą udział następujące organizacje:

Amnesty International Polska

Stowarzyszenie Interwencji Prawnej

Helsińska Fundacja Praw Człowieka Polska

Stowarzyszenie Homo Faber

Polska Gościnność (Chlebem i Solą oraz portal uchodźcy.info)

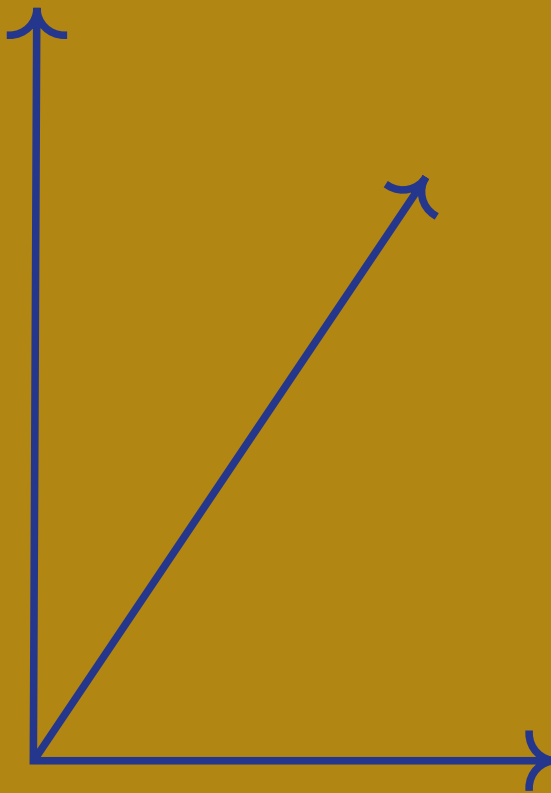
Fundacja Centrum Badań Migracyjnych (Migrant Info Point)

Stowarzyszenie Nomada

Fundacja Polskie Forum Migracyjne

Fundacja Nasz Wybór

# Działania strategiczne



Działania strategiczne to działania, które są kluczowe dla NOMADY i które realizujemy niezależnie od finansowania.

1. Nieodpłatne poradnictwo dla cudzoziemek i cudzoziemców w zakresie przemocy motywowanej uprzedzeniami, dokumentowania pobytu, prawa cywilnego, rodzinnego, prawa pracy. Poradnictwo prowadzone jest zarówno stacjonarnie ( w siedzibie stowarzyszenia), jak i w terenie, w postaci asystentury - towarzyszymy klientom/klientkom w urzędach, u lekarzy, na policji, w sądzie. Pełnimy rolę tłumaczy językowych i kulturowych, wspieramy w rozwiązaniu konkretnego problemu. Punkt poradnictwa działał w siedzibie stowarzyszenia 3 razy w tygodniu. W 2017 roku udzieliłyśmy poradnictwa w 87 sprawach. Większość dotyczyła dokumentowania pobytu, 2 dotyczyły kwestii wycofania zakazu wjazdu na teren Rzeczypospolitej, a 1 procedury uchodźczej. Dostępność nieodpłatnych porad jest potrzebą zgłaszaną przez klientów/klientki NOMADY.

2. Community-working (CW) polega na nawiązywaniu i utrzymywaniu bezpośrednich kontaktów z osobami należącymi do grup narażonych na przemoc motywowaną uprzedzeniami (pmu) tj. cudzoziemcami i cudzoziemkami, przedstawicielami i przedstawicielkami mniejszości etnicznych i religijnych, osobami LGBTQI, aktywistami i aktywistkami. Community-workerki prowadzą monitoring incydentów motywowanych uprzedzeniami, edukują "face to face" na temat przemocy z nienawiści, mowy nienawiści oraz praw przysługujących osobom poszkodowanym. Asystują także osobom poszkodowanym przez przemoc motywowaną uprzedzeniami podczas raportowania na policji/prokuraturze i podczas rozpraw sądo-

wych. Występują w charakterze osób zaufania, tłumaczek, włączają się w postępowanie jako przedstawicielki organizacji społecznej. CW jest skuteczną metodą docierania do cudzoziemek i cudzoziemców. Pozwala określać ich realne potrzeby i problemy oraz reagować na nie w adekwatny sposób. Community working wywołuje efekt kuli śnieżnej i sprawia, że jesteśmy rozpoznawalne jako organizacja w środowisku migrantów i migrantek. W 2017 roku community workerka spotkała się z 78 osobami, które są narażone bądź doświadczają przemocy motywowanej uprzedzeniami. Prowadząc niezależny monitoring przemocy motywowanej uprzedzeniami odnotowała 20 przestępstw z czego 18 z nich miało miejsce we Wrocławiu a 2 w Łodzi. Asystowała 5 poszkodowanym podczas raportowania przestępstw na policji jako tłumaczka i osoba zaufania, monitorowała 4 sprawy dotyczące ataków rasistowskich i ksenofobicznych, była obecna podczas 16 rozpraw w sądach we Wrocławiu i Łodzi.

### 3. Praca ze społecznością romskich migrantów i migrantek z Rumunii

Po 7 latach wspólnej pracy doszliśmy do momentu, w którym większość osób ze społeczności ma ważne dokumenty i uregulowany pobyt na terenie Polski. Pozwala im to na pełniejsze korzystanie z praw obywatelskich, takich jak dostęp do opieki medycznej czy pomocy społecznej. Dzieci z uczą się we wrocławskich szkołach i choć nie zawsze proces edukacji przebiega zgodnie z dobrymi praktykami w tym zakresie, co roku kolejne osoby trafiają do systemu formalnej edukacji.

Praca z Policją, Strażą Miejską i Strażą graniczną przełożyła się na zwiększenie bezpieczeństwa osób ze społeczności a współpra-



ca z sądami rodzinnymi i kuratorami/kuratorkami sądowymi i społecznymi pozwoliła zatrzymać proceder odbierania dzieci rodzinom romskim. Ze społeczności wyłoniły się liderki i liderzy, którzy sprawnie poruszają się w procedurach administracyjnych i wspierają pozostałe osoby. Wzrosła świadomość Romów/Romni na temat przysługujących im praw i obowiązków wynikających z przepisów prawa. Dużym sukcesem NOMADY jest nawiązanie współpracy międzysektorowej oraz dobrych relacji z niektórymi instytucjami wrocławskimi - Urząd Stanu Cywilnego, Zespół Terenowy Osób Bezdomnych i Uchodźców MOPSU, poradnie psychologiczno pedagogiczne, pracownicy socjali szpitali, kuratorzy sądowi, szkoły.

Dzięki działaniom rzeczniczym udało nam się zwrócić uwagę społeczeństwa większościowego i decydentów na sytuację tej społeczności. W 2016 roku Gmina Wrocław rozpoczęła realizację projektu mieszkaniowego skierowanego do Romów rumuńskich, którzy mieszkali wówczas na nieformalnym osiedlu zbudowanym na terenie należącym do Gminy Wrocław. W 2017 roku wszystkie rodziny wyprowadziły się z baraków do mieszkań treningowych a osiedle zostało zlikwidowane. Projekt realizowany jest przez Fundację Dom Pokoju (<http://www.dompokoju.org>).

Obecnie największym wyzwaniem jakie stoi przed Romami i Romni jest wejście na rynek pracy. Stereotypowe postrzeganie i uprzedzenia ze strony społeczeństwa większościowego a także brak kwalifikacji i trudności w adaptacji na rynku pracy to główne problemy z jakimi się borykają. Wsparcie w wejściu na rynek pracy jest jednym z elementów projektu realizowanego przez Fundację Dom Pokoju.

W 2017 roku współpraca między NOMADĄ i społecznością koncentrowała się na wsparciu procesu edukacji dzieci poprzez asystenturę edukacyjną. Zakres wsparcia obejmował:

- Wsparcie dzieci: prowadzenie zajęć wyrównawczych i integracyjnych, wyjścia do instytucji kultury (m.in. kina, teatru, biblioteki, galerii), udział w warsztatach plastycznych i zajęciach sportowych, pomoc w odrabianiu zadań domowych, nadrabianiu zaległości, nauce języka angielskiego;
- Wsparcie rodziców w kontakcie ze szkołą: tłumaczenie procedur, wypełnianie dokumentów, przekazywaniu informacji związanych z procesem edukacji i postępami w nauce;
- Wsparcie szkół: konsultacje z nauczyciel(k)ami, pedagogami i dyrekcją, pośredniczenie w przekazywaniu informacji pomiędzy szkołami a rodzicami;
- Prowadzenie zajęć z języka polskiego, organizacja wycieczek wakacyjnych w ramach akcji „Kurs języka polskiego dla dzieciaków ze społeczności Romów i Romni z Rumunii”, uczestnictwo dzieci w wydarzeniach kulturalnych;
- Monitoring procesu edukacji dzieci, monitoring miejskiego projektu mieszkaniowego skierowanego do Romów, udział w spotkaniach z przedstawicielami/-kami Departamentu Edukacji i Kuratorium Oświaty we Wrocławiu;
- Współpraca z Fundacją Dom Pokoju i Fundacją Jak Malowana Wrocław w obszarze edukacji i działań integracyjnych;
- Edukatorka podnosiła swoje kwalifikacje biorąc udział w warsztatach i szkoleniach. Prowadziła także warsztaty antydyskryminacyjne i warsztaty na temat kultury romskiej dla uczniów i uczennic przedszkola, szkoły podstawowej, gimnazjum oraz dla studentów Judaistyki i Romanistyki Uniwersytetu Wrocławskiego.

# Zrealizowane projekty



W październiku 2017 roku zakończyliśmy działania w ramach dotacji na rozwój organizacji, którą otrzymaliśmy od Fundacji im. Stefana Batorego (Program Demokracja w działaniu). Dzięki dotacji mogliśmy kontynuować strategiczne działania a także rozwijać się w obszarze fundraisingu.

Działania objęte dotacją:

I Fundraising – opracowanie i implementacja strategii pozyskiwania środków na działania organizacji.

II Poradnictwo – udzielanie nieodpłatnego wsparcia migrantkom i migrantom zarówno w naszym biurze w czasie dyżurów, jak i poza nim (asystentura w terenie).

III Community Working – nawiązywanie i utrzymywanie kontaktów z osobami narażonymi na przemoc motywowaną uprzedzeniami. Monitoring incydentów o charakterze rasistowskim i ksenofobicznym. Asystowanie osobom poszkodowanym na policji, w prokuraturze i sądach.

IV Wsparcie edukacji dzieci romskich migrantów – to już 6 rok pracy ze społecznością Romów rumuńskich. Pomagamy w zapisywaniu kolejnych dzieci do szkoły i prowadzimy zajęcia wyrównawcze. Wspieramy dzieci, rodziców, kadrę pedagogiczną.

V Administrowanie organizacją – działania na rzecz podwyższenia standardów zarządzania organizacją.

Kwota dotacji 100 000 złotych

Czas wykorzystania: październik 2016 – wrzesień 2017

## Fundraising

W 2017 roku utworzyliśmy zespół fundraisingowy złożony z 3 osób ze Stowarzyszenia NOMADA. Cele strategiczne jakie postawiły-

śmy sobie w działalności fundraisingowej to:

-pozyskiwanie środków na strategiczne działania organizacji, na działania promocyjne, administrację, opłacenie pracy zespołu fundraisingowego;

-dywersyfikacja źródeł finansowania: dotychczas 20% środków Nomady pochodzi ze źródeł pozagruntowych a 80% środków ze źródeł grantowych; Do 2020 roku planujemy zwiększyć kwotę ze źródeł pozagruntowych (darowizny od darczyńców indywidualnych i komercyjnych, wpływy z działalności odpłatnej) do 40%.

Zakres pracy zespołu fundraisingowego:

- pozyskiwanie grantów (pisanie projektów, tworzenie budżetów), aktualizacja strony www NOMADY, tłumaczenia na język angielski, pisanie bieżących tekstów na stronę
- nawiązywanie kontaktów z lokalnym biznesem, prezentacja oferty NOMADY, docieranie do działów HR firm które zatrudniają cudzoziemców. Prowadzenie szkoleń dla firm, obsługa klientów przekierowanych z firm z którymi nawiążemy współpracę.
- pogłębianie wiedzy z zakresu fundraisingu i przekazywanie jej zespołowi, sieciowanie, kontakt z grantodawcami, poszerzanie bazy odbiorców, moderowanie social media NOMADY (strona www, facebook, instagram), kontakt z mediami, rzecznictwo.

Zorganizowane wydarzenia fundraisingowe:

Zbórka pieniędzy poprzez portal zrzutka.pl pod hasłem „Kurs języka polskiego dla dzieciaków ze społeczności Romów i Romni z Rumunii” - akcję ogłosiliśmy w kwietniu. Sukces fundraisingowy tej kampanii uznajemy za umiarkowany, udało nam się zebrać połowę założonej kwoty.

Zbiórka pieniędzy poprzez facebook na wsparcie kobiet migrantek - w listopadzie zaapelowałyśmy do grupy naszych znajomych i przyjaciół o wsparcie dwóch matek migrantek, które przebywały wówczas we wrocławskich szpitalach. Za pośrednictwem Facebooka stworzyłyśmy grupę 170 osób. Jedna z osób wspierających włączyła w akcję swoich znajomych prosząc ich o przekazywanie darowizn na ten cel w ramach swojego prezentu urodzinowego.

Gruba Biba czyli 8 urodziny NOMADY: 2 grudnia zorganizowałyśmy taneczną imprezę połączoną z loterią i poczęstunkiem. Wzięło w niej udział około 300 osób. Jak co roku wydarzenie to było dla nas okazją do spotkania, rozmów, dzielenia się nowinami i zabawy z naszymi sojuszniczkami i sojusznikami. Ponieważ impreza urodzinowa Nomady zyskała dużą popularność we Wrocławiu i przyciąga także osoby spoza środowiska, mieliśmy okazję nawiązać nowe znajomości.

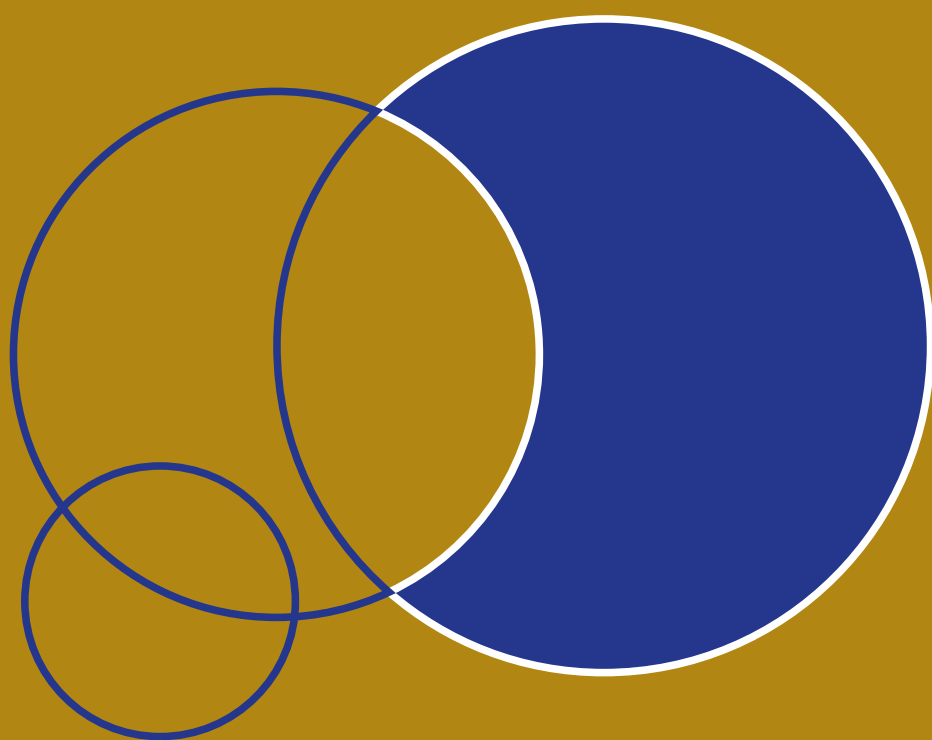
Akcja "Tatuaże dla dzieci" - Pomysłodawcą akcji był łódzki tatuator Alexander, prowadzący studio tatuażu Sigill na ulicy Piotrkowskiej. Jej celem było zebranie pieniędzy na działania edukacyjne i wsparcie medyczne dzieci ze społeczności Romów z Rumunii. Dochód z tatuaży wykonanych w dniu 16 grudnia w studio tatuażu Sigill maluchów został przekazany na ten cel.

Świąteczna Aukcja Sztuki na witrynie [allegro.charytatywni.pl](http://allegro.charytatywni.pl). Wystawiłyśmy podarowane nam przez artystki i artystów dzieła sztuki. Dochód z aukcji został przeznaczony na strategiczne działania Nomady tj. community working, asystenturę, wsparcie edukacji dzieci.

## Działalność odpłatna

W 2017 roku podjęliśmy decyzję o włączeniu w zakres usług NOMADY działalności odpłatnej. Stworzyliśmy ofertę dla firm zatrudniających cudzoziemki i cudzoziemców. Oferta obejmuje wsparcie pracodawców w przechodzeniu procedur związanych z uzyskiwaniem pozwolenia na pobyt i na pracę dla cudzoziemca.

Networking,  
seminaria, spotkania,  
konferencje





## Wyjazd do Rumunii

- W sierpniu część zespołu Nomady wyjechała do Rumunii, w region gór Fagaras. Odwiedziłyśmy wioski, z których pochodzą rodziny z którymi na co dzień pracujemy we Wrocławiu. Wyjazd był częścią projektu EDiTE <http://www.dsw.edu.pl/o-uczelni/dzialalnosc-uczelni/projekty-dofinansowane-z-funduszy-zewnetrznych/edite-european-doctorate-in-teacher-education/> , w którym NOMADA współpracuje z Dolnośląską Szkołą Wyższą w zakresie badaniach na temat edukacji krytycznej wśród społeczności migrujących Romów. Lokalna społeczność gościła nas przez dwa tygodnie. Spotkaliśmy się także z dyrektorem lokalnej szkoły oraz z przedstawicielami samorządu i policji.
- Pod koniec sierpnia wzięliśmy udział w Central and East European Agora 2017

## Spotkania, konferencje, seminaria

W maju nasza przedstawicielka wzięła udział w V4 Migr Alliance Conference, która odbyła się w dniach 18-19 maja w Bratysławie na Słowacji. Konferencja zgromadziła 50 uczestników i uczestniczek z organizacji społeczeństwa obywatelskiego, think tanków i przedstawicieli samorządów lokalnych z Czech, Węgier, Polski i Słowacji. Jej celem było wzmocnienie działań na rzecz praw migrantów i uchodźców w odpowiedzi na (anty) postawy migracyjne rządów krajów V4. Spotkanie było impulsem do powołania Konsorcjum organizacji działających w obszarze praw człowieka w Polsce (Wstęp).

26.06-2.07 członkini NOMADY wzięła udział w wizycie studyjnej zorganizowanej przez organizację YEPP (<http://www.yepp.nl/nl/#0>). W ramach wizyty odwiedziła szkołę Romską w Koszycach, wioski na Słowacji zamieszkałe przez Romów, spotkała się z romskimi liderkami i liderami a także z przedstawicielami i przedstawicielkami organizacji Združenie działającej w obszarze inkluzji słowackich Romów w rejonie Koszyc, oraz organizacji PRE LEPŠÍ ŽIVOT i YEPP Kecerovce- Olšava.

We wrześniu drużyna NOMADY zagrała w piłkarskim turnieju antyrasistowskim (<https://www.wroclaw.pl/go/wydarzenia/sport-i-rekreacja/11818-turniej-pilki-noznej-przeciwko-rasizmowi>).

Organizacja wydarzeń,  
praca wolontaryjna,  
kompetencje zespołu,  
media o nas

### (Współ)organizowane wydarzenia

- 19 maja prezentowałyśmy nasz projekt [www.ulicaantakia.pl](http://www.ulicaantakia.pl) na festiwalu Watch Docs <http://archiwum2017.docsag.pl/pl/movies/obcy-w-raju/?dist=warszawa>. Po pokazie filmu odbyło się spotkanie z reżyserem Guido Hendriksem oraz dziennikarką Kają Puto. Spotkanie prowadził Maciek Mandelt z Nomady.
- 27 maja wsparłyśmy oddolną inicjatywę wyprzedazy zorganizowanej w Baszcie Niedźwiadka we Wrocławiu. Zebrane pieniądze zostały przeznaczone na budowę Centrum Edukacyjnego w Reyhanli (turecka miejscowość przy granicy z Syrią) przez organizację Watanili <https://www.watanili.com/untitled>.
- 12 października wspólnie z konsultantkami z Helsińskiej Fundacji Praw Człowieka w ramach Programu Pomocy Prawnej dla Uchodźców i Migrantów) zorganizowałyśmy punkt poradnictwa dla migrantek i migrantów mieszkających we Wrocławiu.

### Podnoszenie kompetencji zespołu NOMADY

- Od sierpnia 2016 uczestniczymy w programie Social Business Accelerator <http://www.psik.org.pl/program-psik-social-business-accelerator.html> który oferuje wsparcie z zakresu zarządzania organizacją. W 2017 roku brałyśmy udział w kolejnej - szóstej edycji programu SBA - koncentrowałyśmy się na pracy nad zarządzaniem pracą zespołu i nad rozwijaniem strategii fundraisingowej.
- Pod koniec kwietnia gościłyśmy koleżankę z lubelskiego Stowarzyszenia Homo Faber, która w ramach projektu fundraisingowego "Strażnicy" Fundacji Akademia Organizacji Obywatelskich przeprowadziła z nami konsultacje dotyczące tworzenia i wdrażania strategii fundraisingowej.

- Wzięliśmy udział w szkoleniu „Pomoc dziecku krzywdzonemu i jego rodzinie” zorganizowanemu przez Fundację Non Licet.
- 29 czerwca przedstawiciel NOMADY wziął udział w szkoleniu dotyczącym tworzenia internetowych kampanii przeciwdziałających radykalizacji postaw. Szkolenie było organizowane przez RAN Centre of Excellence.
- W listopadzie przedstawiciel NOMADY rozpoczął kurs w Akademii Demokracji Socjalnej <http://adsfes.pl/i-edycja/wyniki-rekrutacji/>.
- Członkinie NOMADY uczestniczyły w serii szkoleń z pozyskiwania środków przez organizacje strażnicze zorganizowanym przez Fundację Akademia Organizacji Obywatelskich.
- Wzięliśmy udział w serii szkoleń “BINGO”, organizowanych przez Fundację Panoptykon i Amnesty International.

#### Inicjatywy, listy poparcia, matronaty

- Podpisałyśmy list poparcia dla wrocławskiej organizacji Kultura Równości, której lokalne władze odmówiły lokalu z zasobu gminy Wrocław (luty 2017).
- Podpisałyśmy list do rządu Królestwa Norwegii o pozostawienie zarządzania środkami EOG przeznaczonymi na wsparcie rozwoju społeczeństwa obywatelskiego w rękach niezależnego operatora, wyłonionego w otwartym konkursie (kwiecień 2017).
- Podpisałyśmy list do Ministerstwa Edukacji Narodowej przygotowany przez Otwartą Rzeczpospolitą w odpowiedzi na projekt nowelizacji rozporządzenia o obowiązkach szkoły, z którego usunięty ma być zapis o edukacji antydyskryminacyjnej.
- Zażądałyśmy wycofania tej zmiany (lipiec 2017).

— W 2017 roku udzieliłyśmy matronatu 9. Wrocławskiemu Marszowi Równości, który przeszedł ulicami Wrocławia 7.10.2017 pod hasłem „Za miłość naszą i waszą!”

### Wolontariat

W 2017 roku w działania NOMADY włączyli się wolontariusze i wolontariuszki:

Psycholożka, władająca językiem arabskim

Prawniczka, która została naszą członkinią i prowadzi punkt Poradnictwa obywatelskiego

Prawnik, który pomógł nam dokonać zmian w statucie niezbędnych do rozpoczęcia działalności odpłatnej

Studentka z Niemiec, która wsparła nas w przygotowaniu i przeprowadzeniu warsztatów dla studentów z programu Erasmus na wydziale socjologii Uniwersytetu Wrocławskiego

### Media o nas

Radio Wrocław Kultura, rozmowa w na temat aukcji sztuki z której dochód przeznaczony został na wsparcie osób narażonych i poszkodowanych przemocą rasistowską <https://www.radiowroclaw.pl/articles/view/64564/Kultura-DAB-Sztuka-sroda-16-20-Maciek-Przestalski-25> (marzec).

Radio Wrocław, komentarz do zawieszenia przez Gminę Wrocław procesu eksmisyjnego Romów - <https://radiogra.pl/eksmisja-romow-z-koczowiska-zawieszona.html>

<https://www.radiowroclaw.pl/articles/view/72770/Eksmisja-Romow-z-koczowiska-we-Wroclawiu-wraca-na-wokande> (listopad).

Sprawozdanie merytoryczne Stowarzyszenie Nomada  
Wrocław 2017

Projekt graficzny i skład typotopia (Joanna Synowiec)



Dziękujemy za uwagę.

